

ARRÊTÉ NO. A-04

ARRÊTÉ CONCERNANT LA COMPOSITION DU CONSEIL MUNICIPAL DE LA COMMUNAUTÉ RURALE BEAUBASSIN-EST

En vertu du pouvoir que lui confère la *Loi sur la gouvernance locale*, L.N.-B. 2017, ch. 18, le conseil de la Communauté rurale Beaubassin-est adopte ce qui suit:

1. Titre

Titre usuel : *Arrêté sur la composition du conseil municipal.*

2. Définitions

« *Loi* » signifie la *Loi sur la gouvernance locale*, L.N.-B. 2017, chapitre 18;

« conseil municipal » signifie le conseil municipal de la Communauté rurale Beaubassin-est. (Council)

Toutes les définitions contenues dans la *Loi et Règlements* sont parties intégrantes au présent arrêté.

3. Application

- a) Le présent arrêté a pour but de déterminer la composition du conseil municipal de la Communauté rurale Beaubassin-est;
- b) En cas de conflit entre le présent arrêté et la *Loi sur la gouvernance locale*, cette dernière a préséance.

4. Composition du conseil

Le conseil de la Communauté rurale Beaubassin-est est composé d'un (1) maire et de six (6) conseillers généraux :

- a) le maire est élu par scrutin général à l'intérieur des limites territoriales définies par la section 3 du Règlement 95-36 de la *Loi*, et
- b) six (6) conseillers généraux sont élus par scrutin général à l'intérieur des limites territoriales définies par la section 3 du Règlement 95-36 de la *Loi*.

BY-LAW NO. A-04

BY-LAW RESPECTING COMPOSITION OF THE MUNICIPAL COUNCIL FOR THE BEAUBASSIN- EST RURAL COMMUNITY

BE IT ENACTED by the Council of the Beaubassin-est Rural Community under the authority vested in it by the *Local Governance Act*, S.N.B. 2017, c. 18, as follows:

1. Title

This by-law may be cited as the "Composition of the Municipal Council By-law".

2. Definitions

« *Act* » means the *Local Governance Act*, S.N.B. 2017, Chapter 18;

« Council » means Rural Community Beaubassin-est Council; (conseil municipal)

All definitions contained in the *Act and Regulations* form part of this by-law.

3. Application

- a) The purpose of this by-law is to establish the composition of the municipal council of the Beaubassin-est Rural Community;
- b) In the event of a discrepancy between this by-law and the *Local Governance Act*, the latter shall prevail.

4. Composition of council

The Council of the Beaubassin-est Rural Community shall be made up of one (1) mayor and six (6) councillors elected at large:

- a) the mayor shall be elected at large within the territorial limits defined in subsection 3 of Regulation 95-36 of the *Act*, and
- b) six (6) councillors shall be elected at large within the territorial limits defined in subsection 3 of Regulation 95-36 of the *Act*.

5. Abrogation

Est abrogé par la présente l'Arrêté no 2010-01 intitulé *Arrêté concernant la composition du conseil municipal de la Communauté rurale Beaubassin-est* adopté le 17 janvier 2011 et ses modifications.

6. Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de son dépôt auprès du directeur des élections municipales en date du 20 octobre 2020.

PREMIÈRE LECTURE : 17 août 2020
(par son titre)

DEUXIÈME LECTURE : 17 août 2020
(par son titre)

LECTURE INTÉGRALE : 19 octobre 2020

TROISIÈME LECTURE
(par son titre) **ET ADOPTION :** 19 octobre 2020

Mrs. Susan Cormier
Mairesse suppléante / Deputy Mayor

5. Repeal

By-Law No 2010-01 entitled "*Arrêté concernant la composition du conseil municipal de la Communauté rurale Beaubassin-est*", ordained and passed on January 17th, 2011, and all amendments thereto, is hereby repealed.

6. Commencement

This by-law comes into force on the filing by council with the Municipal Electoral Officer dated October 20th, 2020.

FIRST READING: August 17th, 2020
(by title)

SECOND READING: August 17th, 2020
(by title)

READING IN ITS ENTIRETY: October 19th, 2020

THIRD READING
(by title) **AND PASSED:** October 19th, 2020

M. Yves M. Leger
Directeur general/Greffier - CAO/Clerk